

Model	VC5016NHCQY		
Language	English+Italian		
Page	28	Color(cover/body)	1/1
Material	Weight 80g	Size(W*H)	190×260(mm)
Date	2011.12.13	Designer	Ma Chao
Part No.	MFL66990519	Description	Owners Manual

### Chage Record

No.	Change content	ECO No.	Date	Designer	Confirm
①					
②					
③					
④					
⑤					
⑥					
⑦					
⑧					
⑨					



# OWNER'S MANUAL MANUALE DELL'UTENTE

## **New Type Cyclone Vacuum Cleaner Aspirapolvere Ciclone di Nuovo Modello**

This information contains important instructions for the safe use and maintenance of the vacuum cleaner. Especially, please read all of the information on page 3,4 for your safety. Please keep this manual in an easily accessible place and refer to it anytime.

Il documento presente fornisce le informazioni sulle istruzioni per la sicurezza, l'uso e la manutenzione dell'aspirapolvere. Comunque si prega di leggere con attenzione le informazioni a pagine 5 e 6 in quanto queste contengono importanti istruzioni per la sicurezza.

Si prega di tenere questo manuale in una posizione facile da trovare e lasciarlo come un riferimento quando viene presentato un problema.

VC5016NHCQY

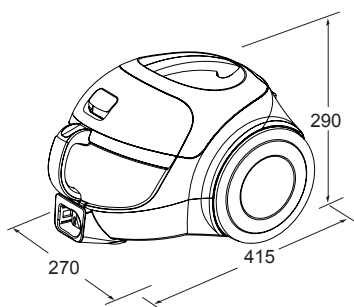
# Table of contents

## Sommario

<b>Specifications</b> <b>Specifiche</b>	2
<b>Important Safety Instructions</b> <b>Istruzioni importanti per la sicurezza</b>	3~6
<b>How to use</b> <b>Istruzioni per l'uso</b>	7~24
Assembling vacuum cleaner Assemblaggio dell'aspirapolvere	7~9
Operating vacuum cleaner Operazione dell'aspirapolvere	10~11
Using carpet and hard floor nozzle Uso del bocchettone per tappeto e pavimento	12~13
Using All Floor nozzle, mini turbine nozzle and pet nozzle Uso del bocchettone per diversi pavimenti e del bocchettone a mini turbina	14
Using accessory nozzles Uso degli accessori dei bocchettoni	15
Using the sani punch nozzle Uso della spazzola Sani Punch	16~20
Emptying dust tank Come svuotare il serbatoio della polvere	21
Cleaning dust tank Come pulire il serbatoio per la polvere	22
Cleaning dust separator Pulizia del separatore della polvere	23
Cleaning exhaust filter Come pulire il filtro di scarico	24
<b>What to do if your vacuum cleaner does not work?</b> <b>Cosa fare quando l'aspirapolvere non funziona?</b>	25
<b>What to do when suction performance decreases?</b> <b>Cosa fare quando la potenza di aspirazione diminuisce?</b>	25

### Specifications

### Specifiche



Dimension: 415(mm) x 270(mm) x 290(mm)=L x W x H  
 Dimensions: 415(mm) x 270(mm) x 290(mm)=L x W x H

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Read and follow all instructions before using your vacuum cleaner to prevent the risk of fire, electric shock, personal injury, or damage when using the vacuum cleaner. This guide does not cover all possible conditions that may occur. Always contact your service agent or manufacturer about problems that you do not understand. This appliance complies with the following EC Directives: -2006/95/EC Low Voltage Directive-2004/108/EC EMC Directive



This is the safety alert symbol.

This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and others.

All safety messages will follow the safety alert symbol and either the word "WARNING" or "CAUTION."

These words mean:



**WARNING**

This symbol will alert you to hazards or unsafe practices which could cause serious bodily harm or death.



**CAUTION**

This symbol will alert you to hazards or unsafe practices which could cause bodily injury or property damage.



**WARNING**

- **Disconnect electrical supply before servicing or cleaning the unit or when cleaner is not in use.**  
Failure to do so could result in electrical shock or personal injury.
- **Do not use vacuum cleaner to pick up anything that is burning or smoking such as cigarettes, or hot ashes.**  
Doing so could result in death, fire or electrical shock.
- **Do not vacuum flammable or explosive substances such as gasoline, benzene, thinners, propane (liquids or gases).**  
The fumes from these substances can create a fire hazard or explosion. Doing so could result in death or personal injury.
- **Do not handle plug or vacuum cleaner with wet hands.**  
Doing so could result in death or electrical shock.
- **Do not unplug by pulling on cord.**  
Doing so could result in product damage or electrical shock. To unplug, grasp the plug, not the cord.
- **Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of the body away from openings and moving parts.**  
Failure to do so could result in electrical shock or personal injury.
- **Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run vacuum cleaner over cord. Keep cord away from heated surfaces.**  
Failure to do so could result in electrical shock or personal injury or fire or product damage.
- **Do not allow to be used as toy. Close attention is necessary when used by or near children.**  
Personal injury or product damage could result.
- **Do not use the vacuum cleaner if the power cord or plug is damaged or faulty.**

If the power cord is damaged, it must be replaced by an approved LG Electronics Service Agent to avoid a hazard.

- **Do not use vacuum cleaner if it has been under water.**  
Personal injury or product damage could result. In these cases, contact LG Electronics Service Agent to avoid hazard.
- **Do not continue to vacuum if any parts appear missing or damaged.**  
Personal injury or product damage could result. In these cases, contact LG Electronics Service Agent to avoid hazard.
- **Do not use an extension cord with this vacuum cleaner**  
Fire hazard or product damage could result.
- **Using proper voltage.**  
Using improper voltage may result in damage to the motor and possible injury to the user. Proper voltage is listed on the bottom of vacuum cleaner.
- **Turn off all controls before unplugging.**  
Failure to do so could result in electrical shock or personal injury.
- **Do not change the plug in any way.**  
Failure to do so could result in electrical shock or personal injury or product damage. Doing so result in death. If plug does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet.
- **Repairs to electrical appliances may only be performed by qualified service engineers.**  
Improper repairs may lead to serious hazards for the user.
- **Do not plug in if control knob is not in OFF position.**  
Personal injury or product damage could result.  
(Depending on model)
- **Keep children away and beware of obstructions when rewinding the cord to prevent personal injury**  
The cord moves rapidly when rewinding. (Depending on model)
- **The hose contains electrical wires. Do not use it if it is damaged, cut or punctured.**  
Failure to do so could result in death, or electrical shock.  
(Depending on model)

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

## CAUTION

- **Do not put any objects into openings.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Do not use with any opening blocked: keep free of dust, lint, hair, and anything that may reduce air flow.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Do not use vacuum cleaner without dust tank and/or filters in place.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Do not use vacuum cleaner to pick up sharp hard objects, small toys, pins, paper clips, etc.**  
They may damage the cleaner or dust tank .
- **Store the vacuum cleaner indoors.**  
Put the vacuum cleaner away after use to prevent tripping over it.
- **This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.**  
Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- **Only use parts produced or recommended by LG Electronics Service Agents.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Use only as described in this manual. Use only with LG recommended or approved attachments and accessories.**  
Failure to do so could result in personal injury or product damage.
- **To avoid personal injury and to prevent the machine from falling when cleaning stairs, always place it at the bottom of stairs.**  
Failure to do so could result in personal injury or product damage.
- **Use accessory nozzles in sofa mode.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Make sure the filters (exhaust filter and motor safety filter) are completely dry before replacing in the machine.**  
Failure to do so could result in product damage.
- **Do not dry the filter in an oven or microwave.**  
Failure to do so could result in fire hazard.
- **Do not dry the filter in a clothes dryer.**  
Failure to do so could result in fire hazard.
- **Do not dry near an open flame.**  
Failure to do so could result in fire hazard.
- **Always clean the dust tank after vacuuming carpet cleaners or fresheners, powders and fine dust.**  
These products clog the filters, reduce airflow and can cause damage to the cleaner. Failure to clean the dust tank could cause permanent damage to the cleaner. (Depending on model)
- **Don't grasp the tank handle when you are moving the vacuum cleaner.**  
The vacuum cleaner's body may fall when separating tank and body. Personal injury or product damage could result. **You should grasp the carrier handle** when you are moving the vacuum cleaner. (Depending on model)
- **If after emptying the dust tank the indicator light is on (red), clean the dust tank.**  
Failure to do so could result in product damage. (Depending on model)

### **Thermal protector :**

This vacuum cleaner has a special thermostat that protects the vacuum cleaner in case of motor overheating. If the vacuum cleaner suddenly shuts off, turn off the switch and unplug the vacuum cleaner. Check the vacuum cleaner for possible source of overheating such as a full dust tank, a blocked hose or clogged filter. If these conditions are found, fix them and wait at least 30 minutes before attempting to use the vacuum cleaner. After the 30 minute period, plug the vacuum cleaner back in and turn on the switch. If the vacuum cleaner still does not run, contact a qualified LG authorised Service Agent.

# ISTRUZIONI IMPORTANTI PER LA SICUREZZA

Prima di utilizzare l'aspirapolvere, leggere e seguire tutte le istruzioni per evitare il rischio di incendi, scosse elettriche, lesioni personali o danni nell'uso dell'apparecchio. Questa guida non copre tutte le possibili situazioni che potrebbero verificarsi. In caso di problemi che non si riesce a risolvere, rivolgersi sempre al rappresentante di zona o al fabbricante. Questo apparecchio è conforme alle seguenti Direttive: -2006/95/EC Direttiva bassa tensione - 2004/108/EC Direttiva EMC



Questo è il simbolo di avvertimento per la sicurezza.

Questo simbolo avverte l'utente di potenziali pericoli che possono causare lesioni o morte dell'utente o di terzi.

Tutti i messaggi di sicurezza seguono il simbolo di avvertimento per la sicurezza e la dicitura "AVVERTENZA" o "ATTENZIONE".

Questi termini indicano:



**AVVERTENZA**

Questo simbolo segnala all'utente pericoli o pratiche non sicure che possono provocare lesioni o morte.



**AVVERTENZA**

Questo simbolo segnala all'utente pericoli o pratiche non sicure che possono provocare lesioni o danni alle cose.



**AVVERTENZA**

- **Staccare l'alimentazione elettrica prima di effettuare interventi di manutenzione o di pulire l'unità, oppure quando non è utilizzata.**

In caso contrario, si possono verificare scosse elettriche o lesioni personali.

- **Non utilizzare l'aspirapolvere per aspirare alcun oggetto bruciante o che rilascia fumo, come sigarette o ceneri bollenti.**

Ciò potrebbe provocare morte, incendi o scosse elettriche.

- **Non aspirare sostanze infiammabili o esplosive come benzina, gasolio, solventi, propano (liquidi o gas).**

I fumi di queste sostanze possono originare pericoli di incendio o esplosioni. Ciò potrebbe provocare morte o lesioni personali.

- **Non maneggiare l'aspirapolvere o la spina con le mani bagnate.**

Ciò potrebbe provocare morte o scosse elettriche.

- **Non scollegare l'aspirapolvere tirando il cavo.**

Ciò potrebbe provocare danni al prodotto o scosse elettriche. Per scollegarlo, afferrare la spina anziché il cavo.

- **Tenere capelli, indumenti larghi, dita e tutte le parti del corpo lontano dalle aperture e dalle parti mobili.**

In caso contrario, si possono verificare scosse elettriche o lesioni personali.

- **Non trascinare o trasportare l'aspirapolvere per il cavo, utilizzare il cavo come maniglia, chiuderlo in una porta o tirarlo attorno ad angoli o lungo bordi taglienti. Non trascinare l'aspirapolvere sopra il cavo. Tenere il cavo lontano da superfici roventi.**

In caso contrario, si possono verificare scosse elettriche, lesioni personali, incendi o danni al prodotto.

- **Non utilizzare l'apparecchio come giocattolo. Prestare particolare attenzione nell'uso in prossimità di bambini.**

Si possono verificare lesioni personali o danni al prodotto.

- **Non utilizzare l'aspirapolvere se il cavo di alimentazione o la spina è danneggiato o difettoso.**

Se il cavo di alimentazione è danneggiato, onde evitare problemi farlo sostituire da un tecnico autorizzato LG Electronic.

- **Se l'aspirapolvere è stato messo in acqua, non utilizzarlo prima di averlo fatto riparare.**

Si possono verificare lesioni personali o danni al prodotto.

In questi casi, rivolgersi a un rappresentante dell'assistenza LG Electronics per evitare pericoli.

- **Non continuare a utilizzare l'apparecchio se presenta parti mancanti o se è danneggiato.**

Si possono verificare lesioni personali o danni al prodotto.

In questi casi, rivolgersi a un rappresentante dell'assistenza LG Electronics per evitare pericoli.

- **Non utilizzare prolunghe con questo aspirapolvere**

Si possono verificare danni al prodotto o pericoli di incendio.

- **Uso di tensioni inadeguate.**

L'uso di tensioni inadeguate può provocare danni al motore e lesioni all'utilizzatore. La tensione corretta è indicata nella parte inferiore dell'aspirapolvere.

- **Spegnere l'elettrodomestico prima di scollegarlo.**

In caso contrario, si possono verificare scosse elettriche o lesioni personali.

- **Non modificare in alcun modo la spina.**

In caso contrario, si possono verificare scosse elettriche, lesioni personali o danni al prodotto. Ciò potrebbe provocare la morte. Se la spina non entra, contattare un elettricista qualificato per installare una presa adeguata.

- **Le riparazioni di elettrodomestici devono essere effettuate esclusivamente da tecnici qualificati.**

Riparazioni inadeguate possono provocare seri pericoli per l'utilizzatore.

- **Tenere le dita lontano dai meccanismi.**

In caso contrario si potrebbero avere delle lesioni. meccanismo

- **Non collegare se la manopola di comando non è in posizione OFF.**

Si possono verificare lesioni personali o danni al prodotto.

- **Durante il riavvolgimento del cavo, tenere i bambini lontano e fare attenzione a eventuali ostacoli onde evitare lesioni personali**

Durante il riavvolgimento, il cavo si muove molto rapidamente.

- **Il flessibile contiene fili elettrici. Non utilizzarlo se danneggiato, tagliato o perforato.**

In caso contrario, si possono verificare morte o scosse elettriche.

# ISTRUZIONI IMPORTANTI PER LA SICUREZZA

## AVVERTENZA

- **Non inserire alcun oggetto nelle aperture.**  
In caso contrario, si possono verificare danni al prodotto.
- **Non utilizzare l'apparecchio se le aperture sono ostruite: tenerle pulite da polvere, filaccia, peli e qualunque cosa possa ridurre il flusso dell'aria.**  
In caso contrario, si possono verificare danni al prodotto.
- **Non utilizzare l'aspirapolvere privo del contenitore raccogli-polvere e/o dei filtri.**  
In caso contrario, si possono verificare danni al prodotto.
- **Non utilizzare l'aspirapolvere per raccogliere oggetti affilati, piccoli giocattoli, spille, graffette fermacarta, ecc.**  
Questi oggetti possono danneggiare il contenitore raccogli-polvere o l'aspirapolvere.
- **Questo apparecchio non è inteso per l'uso dalle persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o capacità mentale, o la mancanza di esperienza e di conoscenza, a meno che non siano fornite da una persona responsabile per la loro sicurezza le istruzioni o le supervisioni in materia di utilizzare l'apparecchio.**  
I bambini devono essere sotto supervisione in modo di garantire che non giochino all'apparecchio in oggetto.
- **Non far utilizzare l'elettrodomestico a bambini o a persone invalide senza supervisione.**  
In caso contrario, si possono verificare lesioni personali o danni al prodotto.
- **Utilizzare esclusivamente parti prodotte o raccomandate da LG.**  
In caso contrario, si possono verificare danni al prodotto.
- **Utilizzare esclusivamente come descritto in questo manuale. Utilizzare solo con attacchi e accessori prodotti o consigliati da LG.**  
In caso contrario, si possono verificare lesioni personali o danni al prodotto.
- **Per evitare lesioni personali e impedire cadute dell'apparecchio durante la pulizia di scale, metterlo sempre nella parte bassa delle scale.**  
In caso contrario, si possono verificare lesioni personali o danni al prodotto.
- **Le bocchette accessorie vanno usate in modalità SOFA. In caso contrario, si possono verificare danni al prodotto.**
  - 1) **Se la quantità di polvere raccolta è bassa, la potenza di aspirazione potrebbe essere diminuita.** In tal caso, pulire il filtro dell'aria e la guida (pagina 11, 12).
  - 2) **Se dopo aver svuotato il contenitore della polvere la spia è accesa (rossa) o lampeggiante, pulire la guida dell'aria, il filtro e il cappuccio (pagina 11).**  
In caso contrario, si possono verificare danni al prodotto.  
Se la spia continua a lampeggiare per 2-3 minuti, l'aspirazione diminuisce per proteggere il motore (dal surriscaldamento).
- **Assicurarsi che il filtro (filtro di scarico e filtro di sicurezza del motore) sia completamente asciutto prima di rimontarlo nell'apparecchio.**  
In caso contrario, si possono verificare danni al prodotto.
- **Non asciugare il filtro in forno.**  
In caso contrario, si possono verificare pericolo di incendio.
- **Non asciugare il filtro in asciugabiancheria.**  
In caso contrario, si possono verificare pericolo di incendio.
- **Non asciugare in prossimità di fiamme libere.**  
In caso contrario, si possono verificare pericolo di incendio.
- **Non tirare o spingere la leva dell'aspirapolvere**  
Se la leva è danneggiata, l'aspirapolvere potrebbe non funzionare correttamente e la luce dell'indicatore potrebbe lampeggiare e potrebbe essere emesso un allarme sebbene il sacchetto non sia pieno. In questo caso, contattare un rappresentante dell'assistenza LG Electronics.
- **Pulire sempre il contenitore raccogli-polvere dopo aver pulito tappeti, aspirato polveri e polveri fini.**  
Questi prodotti ostruiscono i filtri, riducono il flusso dell'aria e possono danneggiare l'aspirapolvere. La mancata pulizia del raccogli-polvere può causare danni permanenti all'aspirapolvere.
- **Non afferrare la maniglia del contenitore mentre si sta muovendo l'aspirapolvere.**  
L'apparecchio potrebbe cadere e il contenitore potrebbe staccarsi. Si possono verificare lesioni personali o danni al prodotto. Afferrare la maniglia del contenitore tenendo l'aspirapolvere fermo (pagina 10).
- **Se dopo aver svuotato il contenitore, la spia è accesa (rossa) o lampeggiante, pulire il contenitore.**  
In caso contrario, si possono verificare danni al prodotto.

### **Protettore termico:**

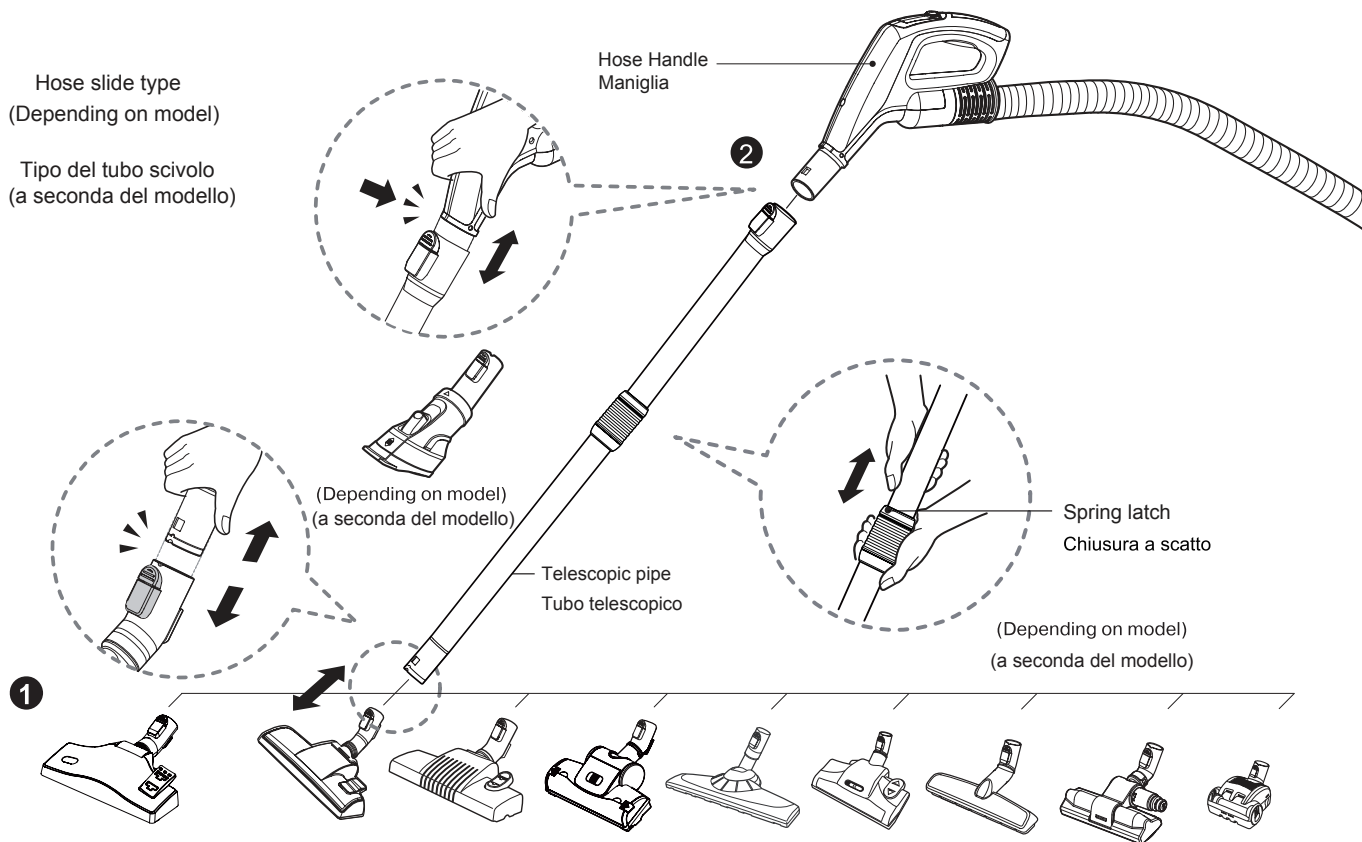
questo aspirapolvere è dotato di uno speciale termostato per preservarlo dal rischio di surriscaldamento del motore. Se l'aspirapolvere si spegne improvvisamente, spegnere l'interruttore e scollegarlo. Controllare l'assenza di possibili cause di surriscaldamento come il contenitore polvere pieno, un tubo o filtro ostruito. In una di queste circostanze, risolvere il problema e attendere almeno 30 minuti prima di riutilizzare l'aspirapolvere. Una volta trascorsi 30 minuti, collegare l'aspirapolvere e accendere l'interruttore. Se il problema persiste, contattare un elettricista qualificato.

# How to use

## Istruzioni per l'uso

Assembling vacuum cleaner

Assemblaggio dell'aspirapolvere



### 1 Carpet and floor nozzle

#### Tappeto e spazzola a pavimento

Push the nozzle into the telescopic pipe.

Inserire la spazzola nel tubo telescopico.

### 2 Telescopic pipe

#### Tubo telescopico

- Push telescopic pipe firmly into hose handle.
- Grasp the spring latch to expand.
- Pull out the pipe to desired length.

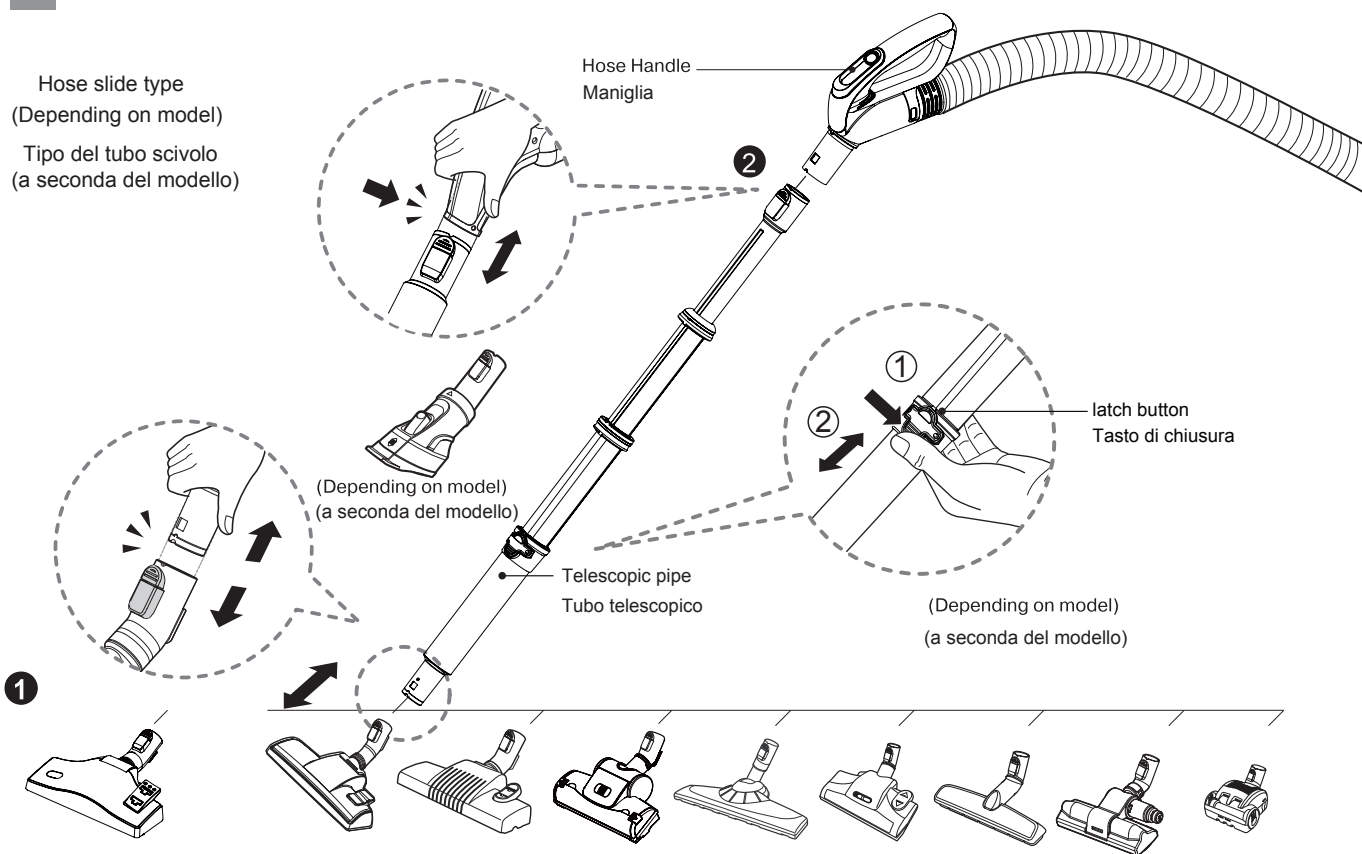
- Premere fermamente il tubo telescopico nella maniglia
- Premere la chiusura a scatto per rilasciare.
- Estrarre il tubo fino alla lunghezza desiderata.

## How to use

## Istruzioni per l'uso

Assembling vacuum cleaner

Assemblaggio dell'aspirapolvere



### 1 Carpet and floor nozzle

Tappeto e spazzola a pavimento

Push the nozzle into the telescopic pipe.

Inserire la spazzola nel tubo telescopico.

### 2 Telescopic pipe

Tubo telescopico

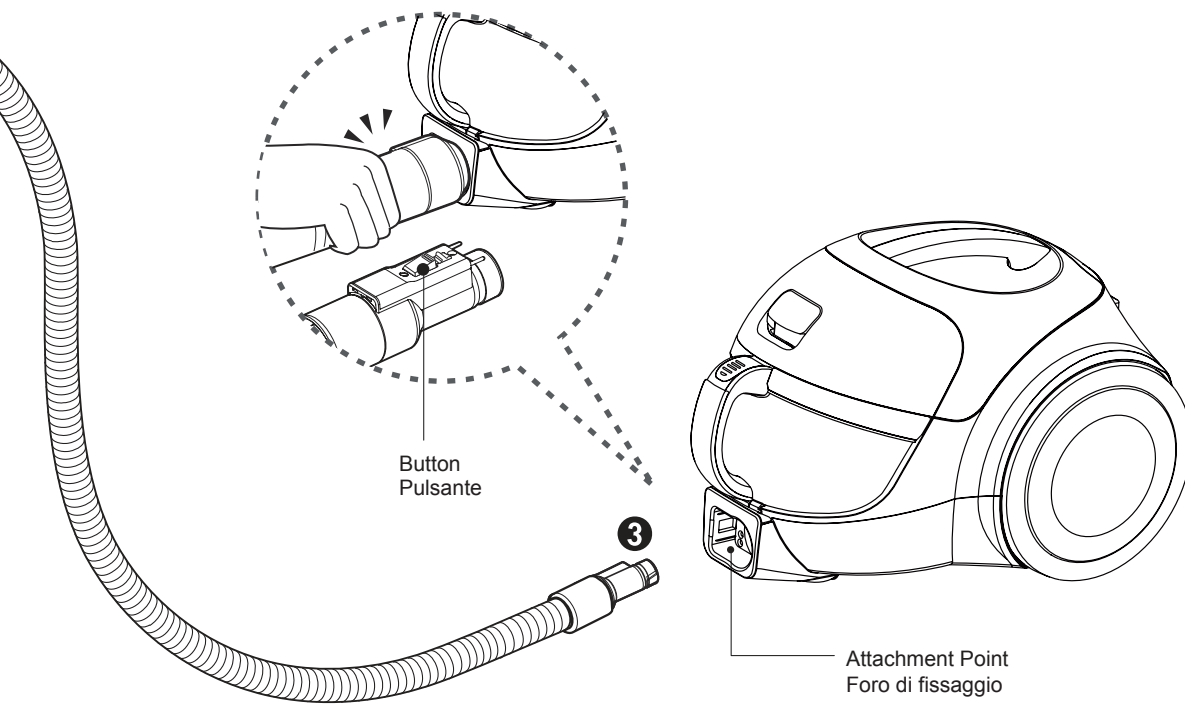
- Press the latch button to expand.
- Push out the pipe to desired length.
- To make short, press the latch button and pull to the pipe.

- Premere il tasto di chiusura per rilasciare.
- Estrarre il tubo fino alla lunghezza desiderata.
- Per farlo corte, premere il tasto di chiusura e spingere il tubo.

## How to use Istruzioni per l'uso

Assembling vacuum cleaner

Assemblaggio dell'aspirapolvere



### 3 Connecting the hose to the vacuum cleaner Connettere il tubo con l'aspirapolvere

Push the fitting pipe on the flexible hose into the attachment point on the vacuum cleaner.

To remove the flexible hose from the vacuum cleaner, press the button situated on the fitting pipe, then pull the fitting pipe out of the vacuum cleaner.

Premere l'estremità del tubo flessibile sul foro di fissaggio dell'aspirapolvere.

Per rimuovere il tubo flessibile dall'aspirapolvere, premere sul pulsante che si trova sul tubo, poi estrarre il tubo dall'aspirapolvere.

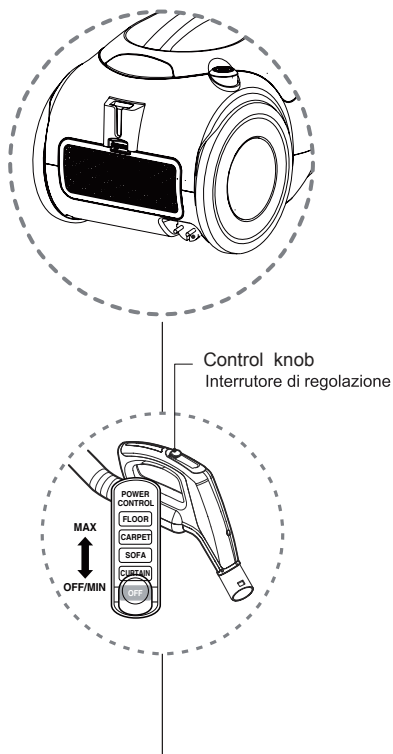
# How to use

## Istruzioni per l'uso

Operating vacuum cleaner

Operazione dell'aspirapolvere

- ① Hose slide type (Depending on model)  
Tipo Tubo scivolo (a seconda del modello)



### ① How to operate (Hose slide type) Istruzioni per l'uso (Tipo Tubo scivolo)

- Pull out the power cord to the desired length and plug into the socket.
- Place the control knob of the hose handle to the required position.
- To turn off, slide control knob to OFF position.
- Press the cord reel button to rewind the power cord after use.

- Estrarre il cavo di alimentazione fino a raggiungere la lunghezza desiderata e inserirlo nella presa di corrente
- Premere l'interruttore di alimentazione per attivare l'aspirapolvere.
- La maniglia del tubo flessibile ha un regolatore del flusso d'aria che ti permette di ridurre brevemente il livello d'aspirazione.
- Premere il pulsante della bobina del cavo di alimentazione per riavvolgere il cavo dopo l'uso

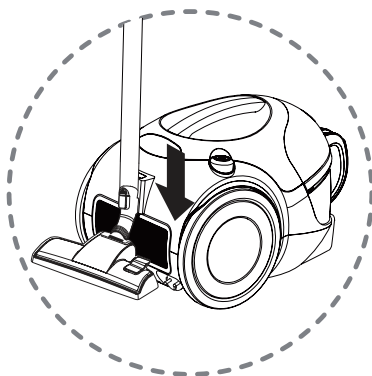
# How to use

## Istruzioni per l'uso

Operating vacuum cleaner

Operazione dell'aspirapolvere

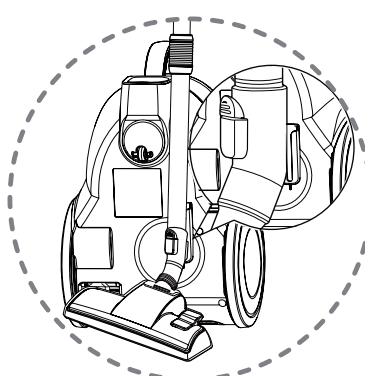
2



### 2 Park mode Sistema di Supporto

- To store during vacuuming, for example to move a small piece of furniture or a rug, use park mode to support the flexible hose and nozzle.
  - Slide the hook on the nozzle into the slot on the side of vacuum cleaner.
- Per il deposito dell'aspirapolvere durante l'operazione, come esempio di spostare un piccolo mobile o un tappeto, utilizzare il sistema di Supporto per sostenere il tubo flessibile ed il bocchettone.
  - Far scorrere il gancio attaccato al bocchettone nell'apposita fessura a fianco dell'aspirapolvere.

3



### 3 Storage Deposito dell'aspirapolvere

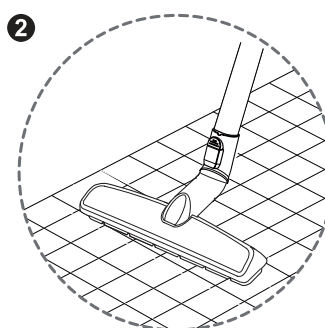
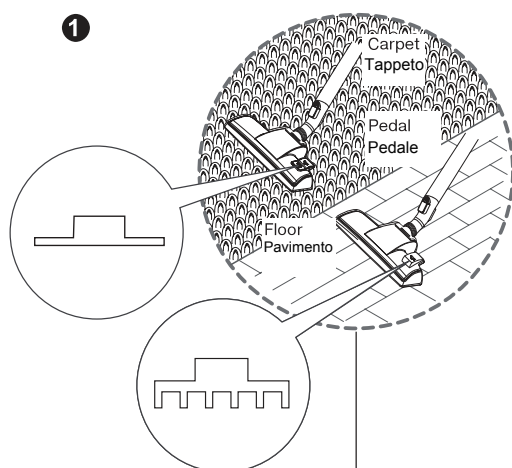
- When you have switched off and unplugged the vacuum cleaner, press the cord reel button to automatically rewind the cord.
- You can store your vacuum cleaner in a vertical position by sliding the hook on the nozzle into the slot on the underside of the vacuum cleaner.
- Quando l'aspirapolvere viene spento e il tappo viene tagliato, premere il pulsante della bobina del cavo di alimentazione per riavvolgere automaticamente il cavo.
- Si può depositare l'aspirapolvere in una posizione verticale facendo scorrere il gancio attaccato al bocchettone nella apposita fessura sul retro dell'aspirapolvere.

# How to use

## Istruzioni per l'uso

Using carpet and hard floor nozzle

Usò del bocchettone per tappeto e pavimento



### 1 Carpet and floor nozzle (depending on model)

#### Bocchettone per tappeto e pavimento (a seconda del modello)

- **The 2 position nozzle**  
This is equipped with a pedal which allows you to alter its position according to the type of floor to be cleaned.
- **Hard floor position** (tiles, parquets floor)  
Press the pedal to lower brush.
- **Carpet or rug position**  
Press the pedal to lift the brush up.
- **Bocchettone a 2 posizioni**  
È corredato con un pedale che permette di spostare la propria posizione a seconda del modello.
- **Posizioni per tappeto o moquette**  
Premere il pedale per sollevare la spazzola.
- **Posizione per pavimento rigido** (mattonelle, parquet)  
Premere il pedale per abbassare la spazzola.

### 2 Hard floor nozzle (depending on model)

#### Bocchettone per pavimento rigido (a seconda del modello)

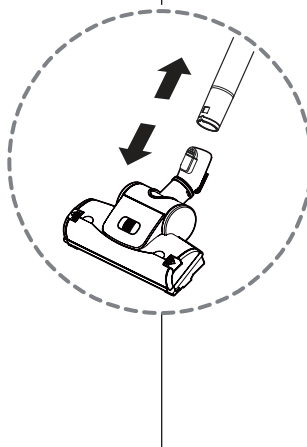
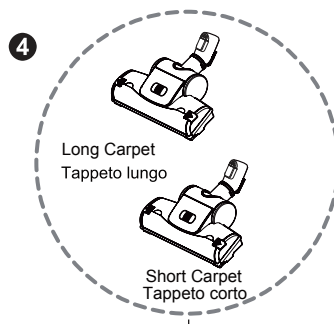
- Efficient cleaning of hard floors  
(wood, linoleum, etc)
- Efficace pulizia sul pavimento rigido  
(legno, linoleum, ecc.)

# How to use

## Istruzioni per l'uso

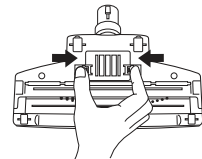
Using carpet and hard floor nozzle

Usò del bocchettone per tappeto e pavimento

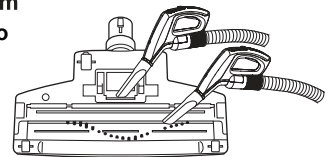


### Cleaning Turbine Nozzle Pulire il bocchettone a turbina

Open  
Aprire



Bottom  
Fondo



### 3 Hard Floor Nozzle (depend on model) Bocchettone per pavimento rigido (a seconda del modello)

- You can perform cleaning at any place like corner or crevice since rotation of the suction hole is free.

- Si può realizzare la pulizia come desidera, per esempio alle fessure ed agli angoli, grazie alla rivoluzione tecnologica del bocchettone.

### 4 Turbine Nozzle (depending on model) Bocchettone a turbina (a seconda del modello)

- **Cleaning turbine brush nozzle.**
- Press the button on the rear side of the nozzle to separate the air cover
- Use the dusting brush & crevice tool to vacuum clean the brush and fan.

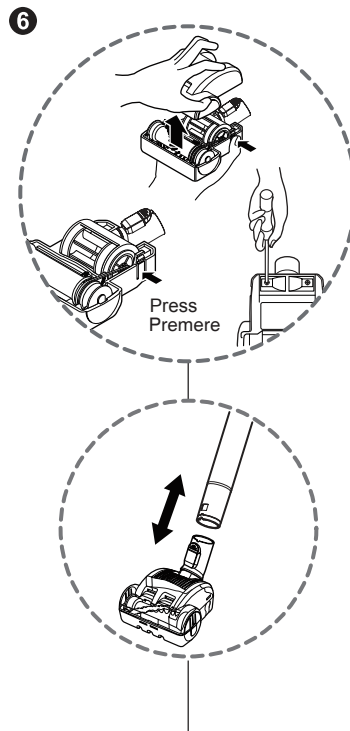
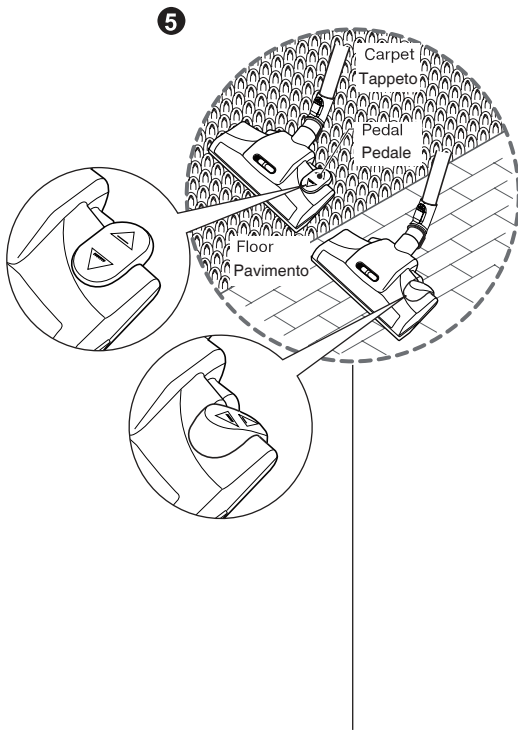
- **Pulire la spazzola del bocchettone a turbina.**
- Premere il pulsante che sul retro della spazzola per separare il coperchio d'aria.
- Utilizzare la spazzola per spolverare & la bocchetta per le fessure del aspirapolvere per pulire la spazzola e il ventilatore.

# How to use

## Isstruzioni per l'uso

Using All Floor nozzle, mini turbine nozzle and pet nozzle

Usò del bocchettone per diversi pavimenti e del bocchettone a mini turbina



### 5 All Floor nozzle (depend on model)

Bocchettone per diversi pavimenti  
(a seconda del modello)

- **The 2 position nozzle**  
This is equipped with a pedal which allows you to alter its position according to the type of floor to be cleaned.
- **Carpet or rug position**  
Press the pedal (▲), then brush will rotate
- **Hard floor position**  
Press the pedal (▲), then brush will stop rotating

- **Bocchettone a 2 posizioni**  
E' corredato con un pedale che permette di spostare la propria posizione a seconda del modello del pavimento da pulire.
- **Posizione per tappeto o moquette**  
Premere il pedale (▲) e poi la spazzola viene ruotata.
- **Posizione per pavimento rigido**  
Premere il pedale (▲) e poi la spazzola viene fermata.

### 6 Mini turbine nozzle (optional)

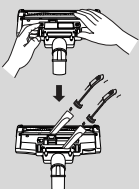
Bocchettone a mini turbina (opzionale)

- Mini turbine or pet nozzle is used for stairs and other hard to reach places.
- To clean the nozzle, remove the nozzle cover: Remove screws on the bottom and take the nozzle cover off as shown.
- Frequently clean and remove hair, string, and lint build-up in the brush area. Failure to do so could damage to mini turbine nozzle.

- La mini turbina viene utilizzata per le scale e le altre posizioni dove e' difficile da pulire.
- Per pulire il bocchettone per mini turbina, rimuovere il coperchio del bocchettone. Svitare le 2 viti sul fondo e togliere il coperchio come illustrato.
- Pulire e rimuovere frequentemente i capelli, i fili e le garze nella spazzola. Senza finire queste operazioni puo' causare il danneggiamento sul bocchettone.

#### Cleaning All Floor nozzle

Pulire il bocchettone per diversi pavimenti.



- Open the cover by pulling the hook.
- Togliere il coperchio facendo tirato il gancio.
- Clean the hole and brush of the nozzle.
- Pulire il buco e la spazzola del bocchettone.

# How to use

## Istruzioni per l'uso

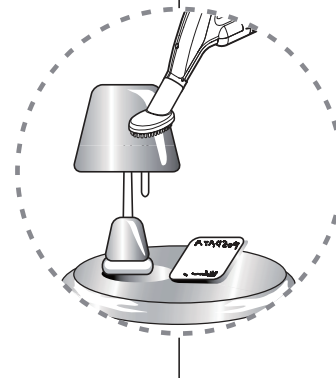
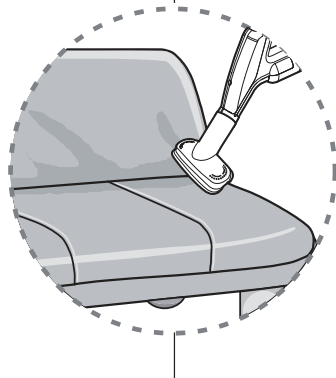
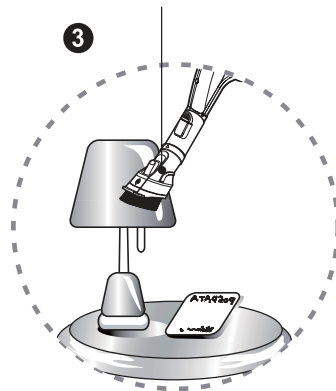
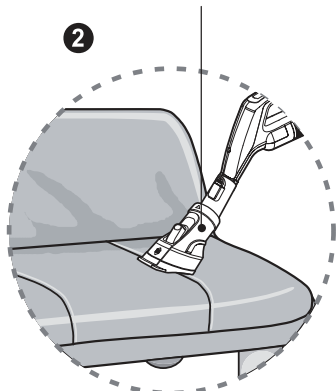
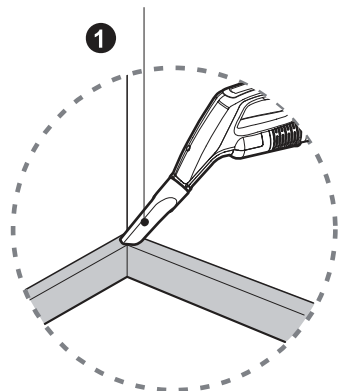
Using accessory nozzles

Usò degli accessori dei bocchettoni

Crevice tool (depending on model)  
Bocchetta per le fessure  
(a seconda del modello)

Upholstery nozzle (depending on model)  
Bocchettone per tappezzeria  
(a seconda del modello)

Dusting brush (depending on model)  
Spazzola per spolverare  
(a seconda del modello)



### 1 Crevice tool Bocchetta per le fessure

Crevice tool is for vacuuming in those normally hard-to-reach places such as reaching cobwebs or between the cushions of a sofa.

Bocchetta per le fessure viene usata per passare l'aspirapolvere in quei punti di solito inaccessibili, tra i cuscini del sofà e per raggiungere le ragnatele.

### 2 Upholstery nozzle Brosse pour canapés

Upholstery nozzle is for vacuuming upholstery, mattresses etc.

Il bocchettone per tappezzeria serve alla pulizia di tappezzerie, materassi, ecc

### 3 Dusting brush Brosse pour surfaces délicates

Dusting brush is for vacuuming picture frames, furniture frames, books and other irregular surfaces.

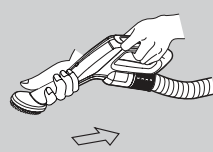
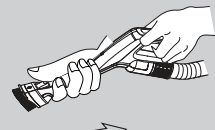
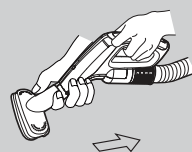
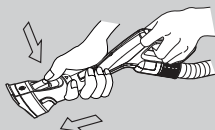
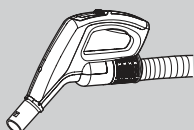
La spazzola per spolverare viene usata per pulire le cornici dei quadri, il profilo dei mobili, i libri ed altri oggetti irregolari.

#### NOTICE

Use accessory in the sofa mode.

#### NOTA

Usò degli accessori nel modo di sofà



## How to use Using the sani punch nozzle

### Uso Uso della spazzola Sani Punch

#### Features

This nozzle picks up even dust inside through beating.  
The bottom part can be separated to be cleaned.  
Since the bottom does not stick to the surface, vacuuming is easy.

#### Caratteristiche

Questa spazzola cattura anche la polvere infiltrata grazie alle pulsazioni.  
È possibile staccare la parte inferiore per pulirla.  
Poiché la parte inferiore non aderisce alla superficie, la pulizia è estremamente semplice.

#### How to use

Follow the directions below for proper use.

#### Uso

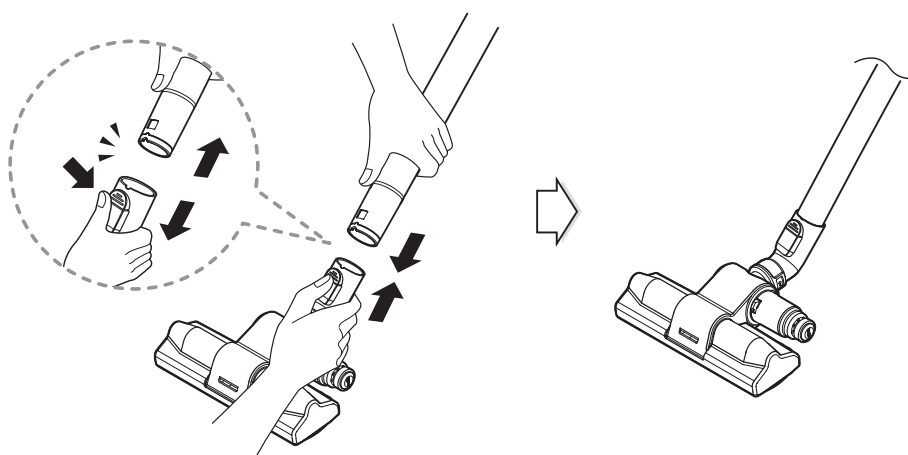
Seguire le istruzioni in basso per un uso corretto.

#### Assembly

Connect the nozzle to the telescopic tube.

#### Montaggio

Montare la spazzola sul tubo telescopico.

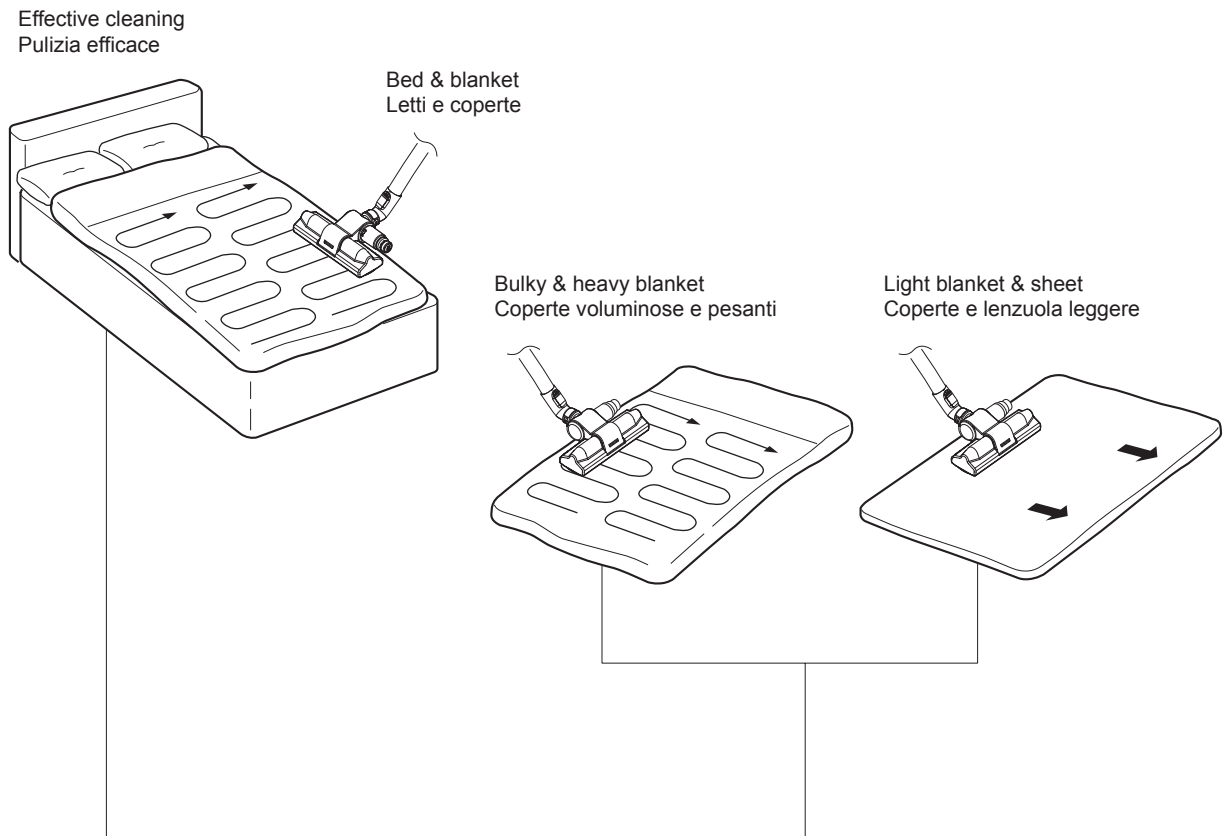


### Sani punch nozzle (depending on model) Spazzola sani punch (a seconda del modello)

Set the suction power control switch to MAX POWER before vacuuming.  
Depending on the type of bedding, handling may be awkward or it may cause a lot of noise.  
If this is the case, adjust the suction power control switch to a lower setting.

Impostare l'interruttore della potenza di aspirazione su MAX POWER prima della pulizia. In funzione del tipo di biancheria da letto, l'apparecchio può essere difficile da maneggiare o può provocare forti rumori.  
In tal caso, regolare la potenza di aspirazione a un livello più basso.

This sani punch nozzle is for effective cleaning of beds and blankets to remove mites and dust.  
Questa spazzola Sani Punch è efficace nella pulizia di letti e coperte e nella rimozione di acari e polvere.



**When using on the bed**  
**Quando si usa sul letto**

Lay out the blanket and vacuum it on the bed

Stendere la coperta sul letto e pulirla.

**When using on the floor**  
**Quando si usa sul pavimento**

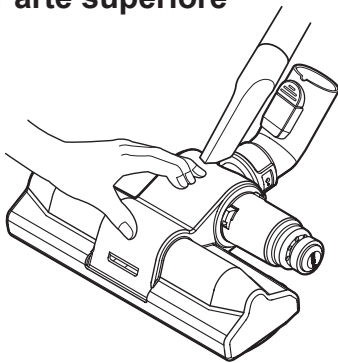
It is easier to clean a light blanket or sheet by pushing the nozzle in the direction of the arrow. To increase cleaning efficiency for light blankets, lay on top of a bulky blanket and then clean.

Per rendere più agevole la pulizia di lenzuola o coperte leggere, muovere la spazzola nella direzione della freccia. Per aumentare l'efficacia pulente sulle coperte leggere, poggiarle sopra una coperta voluminosa e procedere con la pulizia.

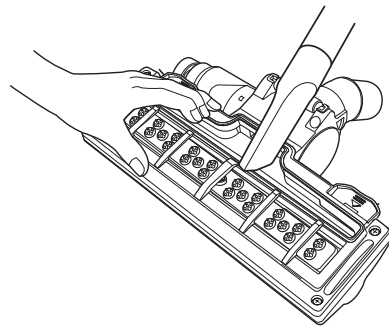
For simple cleaning of the vacuum nozzle, detach the sani punch nozzle from the telescopic tube and attach the crevice tool to vacuum dust.

Per una pulizia agevole della spazzola, staccare la spazzola Sani Punch dal tubo telescopico e collegare la bocchetta per fessure per aspirare la polvere.

### Top Parte superiore



### Bottom Parte inferiore



Since the vibrator inside is composed of precision parts, never disassemble the body.  
Be careful not to let foreign objects clog the air suction part on top of the vacuum nozzle.  
Since removal of the punch bar may cause performance problems, do not warp or remove it.  
Attach the bottom plate properly before using. Without this bottom plate, it may not function.

Poiché il vibratore interno contiene piccole parti, non smontare mai l'unità.  
Fare attenzione che i corpi estranei non ostruiscano la parte aspirante in cima alla spazzola.  
Poiché la rimozione della barra pulsante può causare problemi di funzionamento, evitare di curvarla o staccarla. Fissare correttamente la piastra inferiore prima dell'uso. In mancanza di essa, potrebbero verificarsi guasti.

Since this vacuum nozzle has been made exclusively for cleaning beds, blankets and upholstery, use it only for these cleaning purposes.  
(Using it to clean the floor may result soiling it or a drop in performance, do not use it for such purposes.)

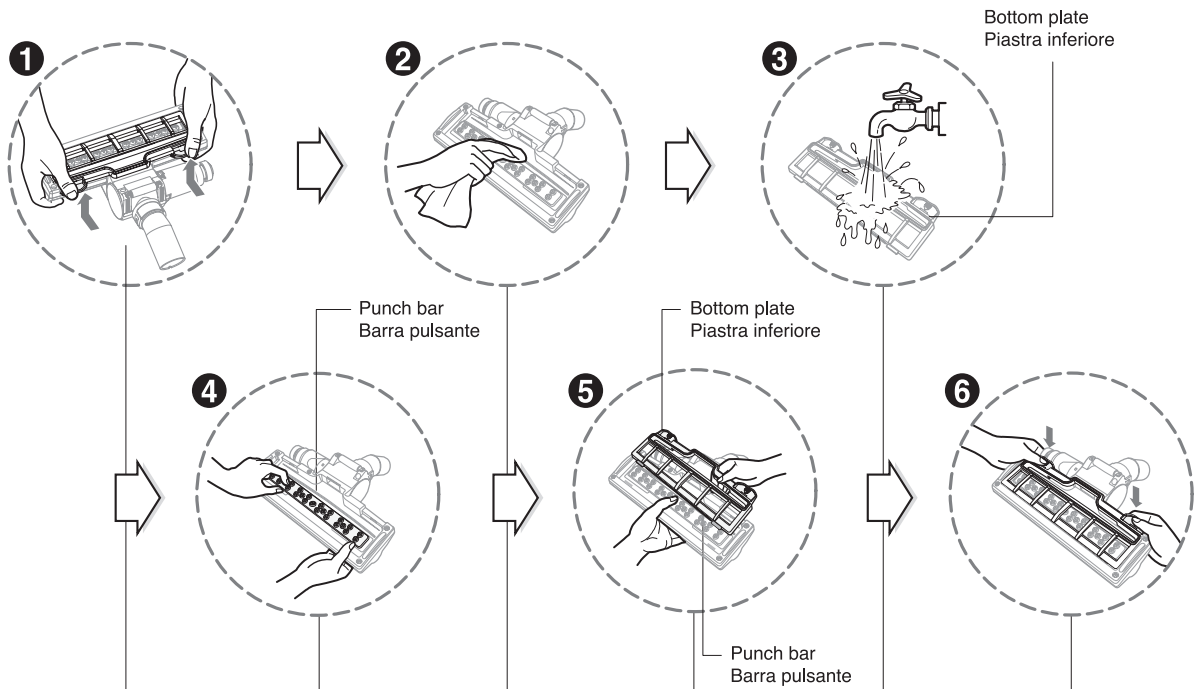
La spazzola è indicata esclusivamente per la pulizia di letti, coperte e tappezzeria e deve essere utilizzata solo per tali superfici  
(l'uso della spazzola per pulire i pavimenti può provocare macchie o malfunzionamenti, evitare pertanto di utilizzarla per tale scopo).

Follow the instruction below for through washing.

(Do not soak the entire body of the vacuum nozzle in water, it may cause the vibrator to malfunction)

Seguire le istruzioni in basso per un lavaggio accurato

(non immergere completamente la spazzola nell'acqua per evitare guasti al vibratore).



**1** Press the button on the rear side of the vacuum nozzle to separate the bottom plate.

**2** Wipe all the soiled parts of the vacuum nozzle body with a cloth.

**3** Wash the removed bottom plate with water and dry it.

**1** Premere il pulsante sul retro della spazzola per staccare la piastra inferiore.

**2** Pulire tutte le parti sporche della spazzola con un panno.

**3** Lavare con acqua la piastra inferiore rimossa e asciugarla.

**4** Straighten the punch bar on the lower section.

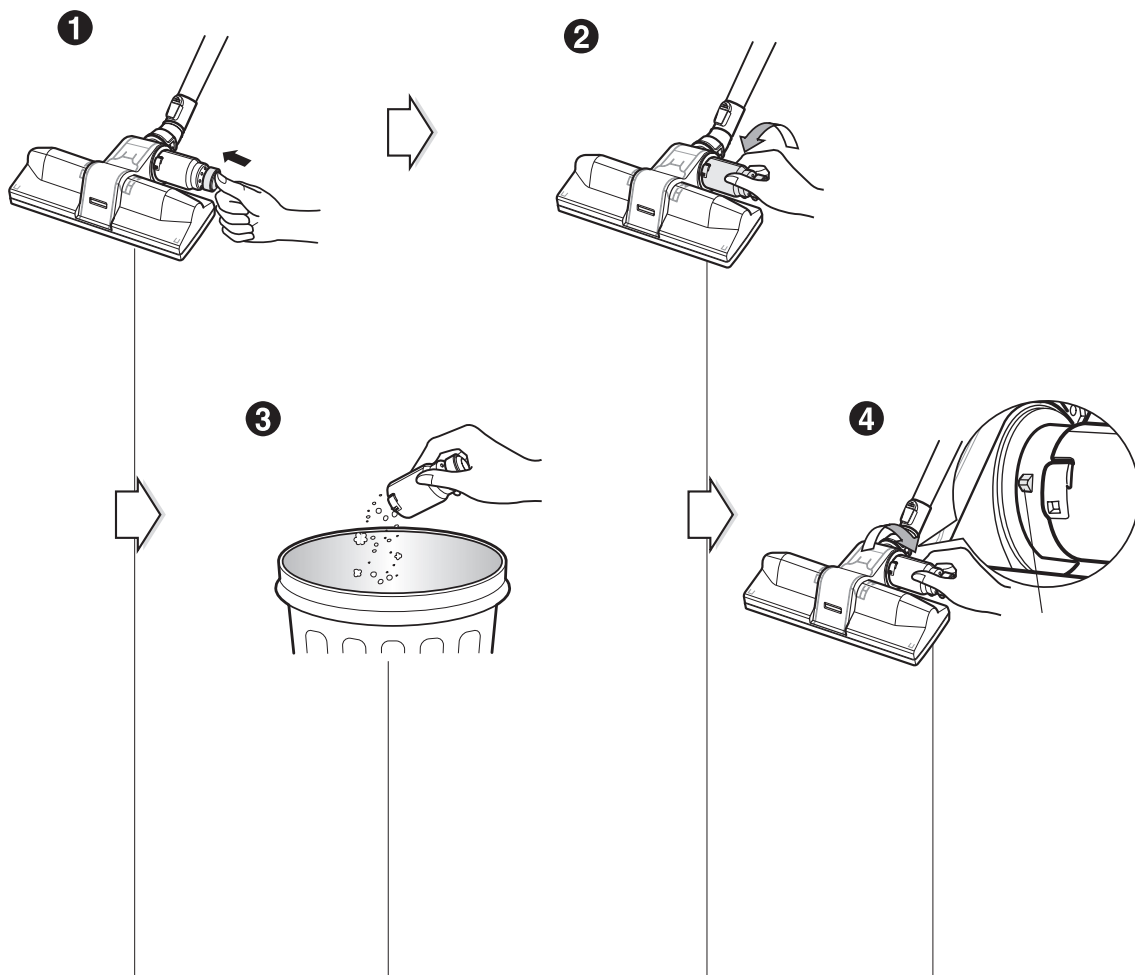
**5** Insert the attachment projections on bottom plate to the vacuum nozzle grooves.

**6** Push down the tabs to secure.

**4** Raddrizzare la barra pulsante sulla sezione inferiore.

**5** Inserire gli attacchi sulla piastra inferiore nelle scanalature della spazzola.

**6** Spingere le linguette per fissarlo.



❶ Push the button 2-3 times when the dust is filled in the dustbin while cleaning

❶ Spinga il tasto 2~3 volte in cui la polvere e riempita la pattumiera mentre pulisce

❷ When the dust is fully filled after cleaning, take the bin and turn it counterclockwise to disconnect.

❷ Quando la polvere si e completamente riempita dopo la pulizia, prendere il bidone e girare in senso antiorario per scollegare.

❸ Waste the dust in the bin.

❸ Rifiuti la polvere nel bidone.

❹ Take the bin to fix into the projection part and then turn it clockwise to connect.

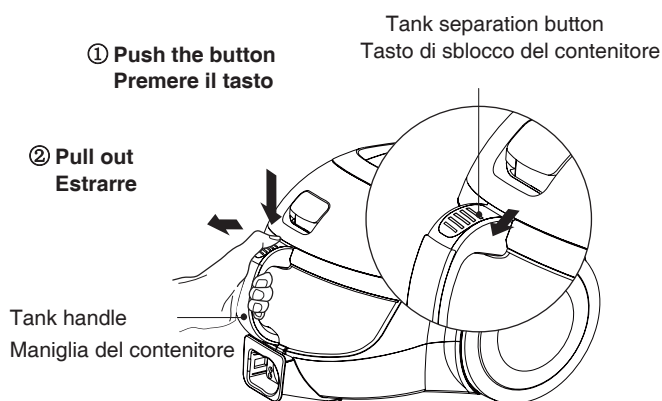
❹ Prendere il bidone di fissare nella parte di proiezione e poi girare in senso orario e di collegare.

# How to use

## Istruzioni per l'uso

### Emptying dust tank

Come svuotare il serbatoio della polvere

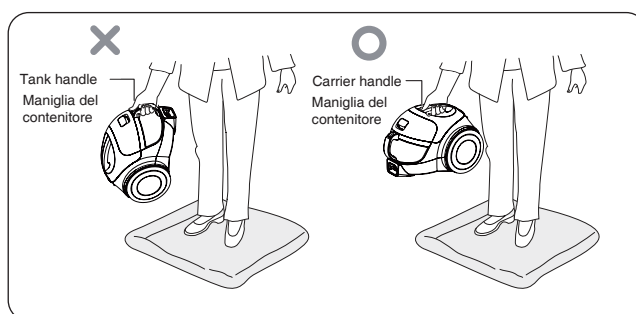
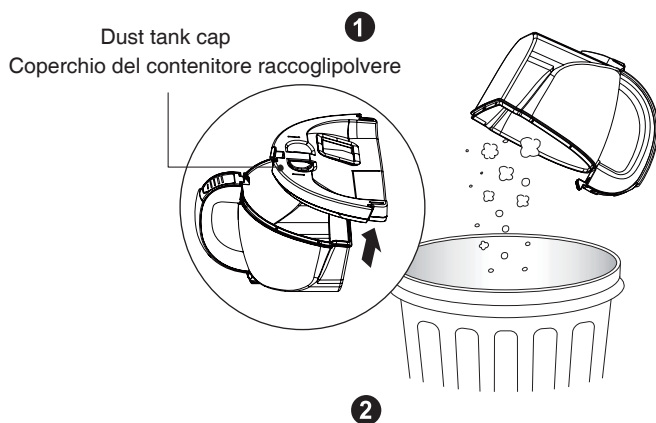


#### Caution: Moving the vacuum cleaner

- Don't grasp the tank handle when you are moving the vacuum cleaner. The vacuum cleaner's body may fall when separating tank and body. You should grasp the carrier handle when you are moving the vacuum cleaner.

#### Cautela: Spostamento dell'aspirapolvere

- Non afferrare la maniglia del contenitore mentre si sta muovendo l'aspirapolvere. L'apparecchio potrebbe cadere e il contenitore potrebbe staccarsi. Afferrare la maniglia del contenitore tenendo l'aspirapolvere fermo.



The dust tank needs emptying when the dust reach to the max line.

- Turn off the vacuum cleaner and unplug it.
- Grasp the handle of the tank and then press the tank separation button.
- Pull out the dust tank.
- Empty the tank and then assemble the dust tank.

Quando l'allarme suona occorre svuotare il contenitore della polvere.

- Spegner l'aspirapolvere e scollegarlo dalla presa elettrica.
- Afferrare la maniglia del contenitore e premere il pulsante di sblocco.
- Estrarre il contenitore.
- Svuotare il contenitore, quindi rimontarlo come mostrato sotto.

#### NOTICE

- If suction power decreases after emptying the dust tank, clean the air filter and the motor safety filter

#### NOTA

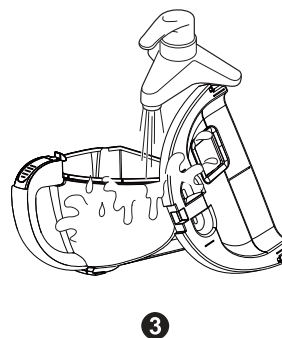
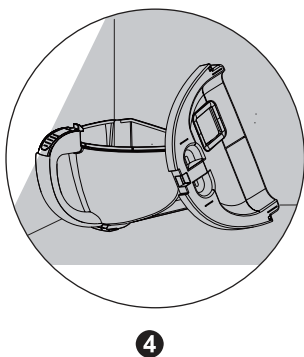
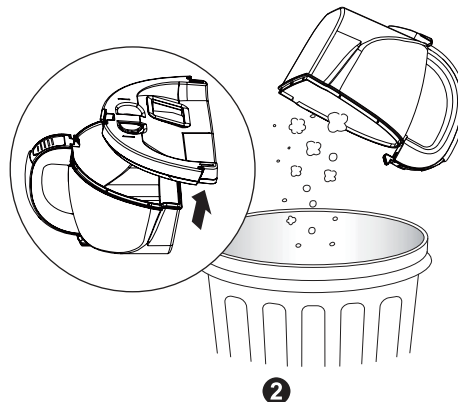
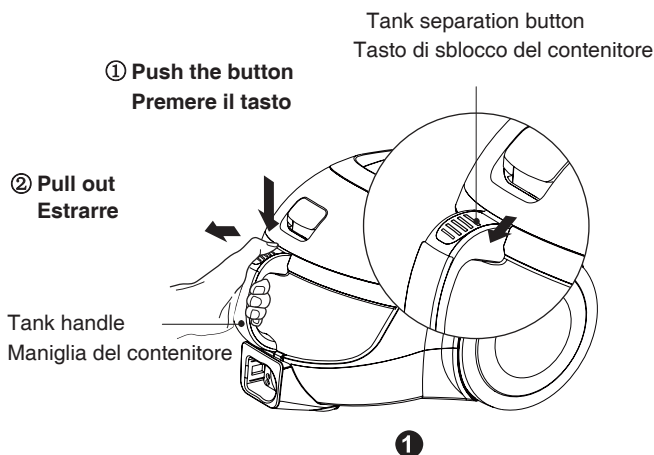
- Se la potenza d'aspirazione diminuisce dopo la pulizia del serbatoio per la polvere, pulire il filtro d'aria e il filtro di sicurezza del motore.

# How to use

## Istruzioni per l'uso

Cleaning dust tank

Come pulire il serbatoio per la polvere



- ① Press tank separation button and pull out the dust tank.
- ② Raise the dust tank cap.
- ③ Wash the dust tank and the dust tank cap.
- ④ Dry fully in shade so that moisture is entirely removed.

- ① Premere il pulsante di sblocco ed estrarre il contenitore raccogli-polvere.
- ② Sollevare il coperchio del contenitore raccogli-polvere.
- ③ Lavare il contenitore raccogli-polvere.
- ④ Asciugare completamente all'ombra per togliere tutta l'umidità.

### **WARNING!**

Gently rinse both parts separately under a cold running tap until the water runs clear.

**Do not use detergent or a washing machine or dishwasher.**

### **AVVERTENZA!**

Rincez en douceur les deux faces à l'eau froide, jusqu'à ce que l'eau devienne claire.

**Ne pas utiliser de produit nettoyant, ni la machine à laver ou même le lave-vaisselle pour le nettoyer.**

# How to use

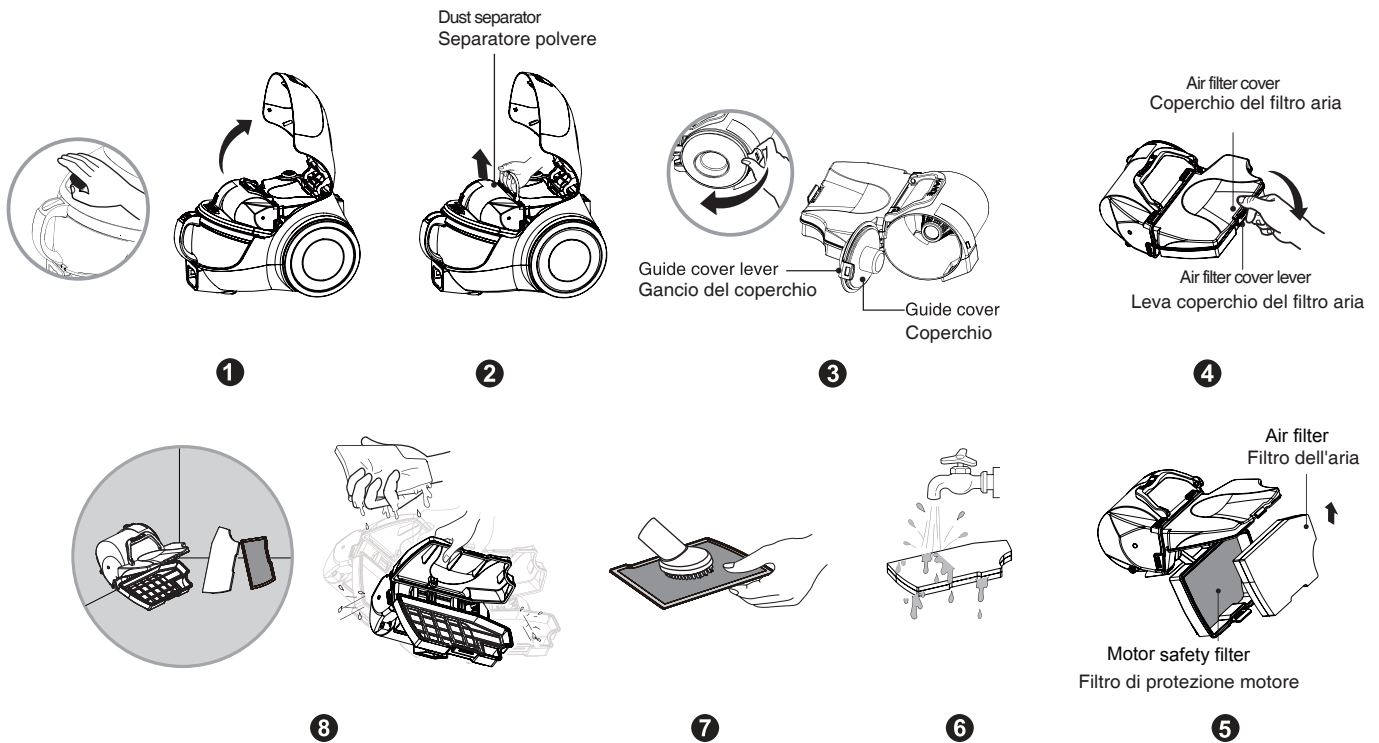
## Istruzioni per l'uso

### Cleaning dust separator

### Pulizia del separatore polvere

- Inside of dust separator, air filter, motor safety filter

- Interno del separatore polvere, filtro dell'aria, filtro di sicurezza del motore



If suction power decreases after cleaning the dust tank, clean the air filter and the motor safety filter.  
The air filter and the motor safety filter are located on the top of the vacuum cleaner as above the figure.

- Open the vacuum cleaner cover by pulling the button.
- Grasp the handle of the dust separator and take it out.
- Open the guide cover by pushing the guide cover lever and remove the dust.
- Open the air filter cover by pushing the air filter cover lever and take out the air filter.
- Wash the air filter and the motor safety filter.
- Dry fully in shade so that moisture is entirely removed.
- Separate the motor safety filter from the dust separator.
- Do not wash filters with hot water.
- The air filter and the motor safety filter should be cleaned as above the figure.

Se la potenza di aspirazione diminuisce dopo aver pulito il contenitore o suona l'allarme, pulire il filtro dell'aria e il filtro di protezione del motore.  
I due filtri sono situati nella parte superiore dell'aspirapolvere come mostrato in figura.

- Aprire il coperchio del contenitore premendo il tasto di sblocco.
- Afferrare la maniglia del contenitore ed estrarre.
- Aprire il coperchio guida tirando la relativa leva e togliere la polvere.
- Aprire il coperchio del filtro dell'aria spingendo la leva apposita ed estrarre il filtro dell'aria.
- Lavare il filtro dell'aria e il filtro di sicurezza del motore.
- Asciugare completamente all'ombra per togliere tutta l'umidità.
- Separare il filtro della sicurezza del motore dal separatore di polvere.
- Non lavare i filtri con l'acqua calda.
- Il filtro dell'aria e il filtro della sicurezza del motore devono essere lavati come le illustrazioni sopra.

#### ⚠ WARNING!

- Gently rinse both parts separately under a cold running tap until the water runs clear.
- Do not use detergent or a washing machine or dishwasher.

#### ⚠ NOTICE

1. If filters are damaged, do not use them.
2. In this cases, contact LG Electronics Service Agent.  
Wash filters at least once a month.
3. Do not operate the vacuum cleaner when the body cover is not close.
4. It can be the cause of malfunction.



#### ⚠ AVVERTENZA!

- Vypláchně těchto složek se studenou vodou, dokud se použítá voda se čistí.
- No usare detersivi, non mettere in lavatrice o lavastoviglie

#### ⚠ Attention

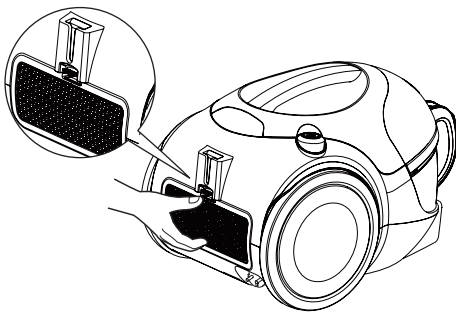
1. I filtri sono danneggiati, non utilizzarli.
2. Nei casi sprascritti, si prega di contattare con l'Agenzia di Servizio Elettronico di LG. Lavare i filtri almeno ogni 1 mesi.
3. Non utilizzare l'aspirapolvere quando il coperchio dell'unità centrale non è chiuso.
4. Si potrebbero causare problemi di funzionamento.

# How to use

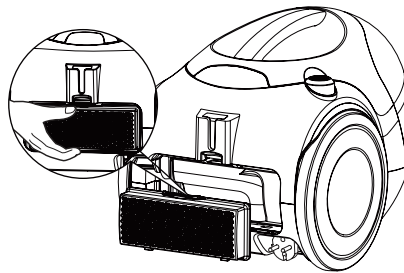
## Istruzioni per l'uso

Cleaning exhaust filter

Pulire il filtro di scarico



1



2



3

- The exhaust filter is a reusable HEPA filter.
- To change the exhaust filter, remove the filter cover on the body by release hook.
- Pull out the exhaust filter.
- Dust off filter.
- The exhaust filter should be cleaned at least once a year.

- Il filtro di scarico è un filtro HEPA riutilizzabile.
- Per sostituire il filtro di scarico, rimuovere il coperchio del filtro dal corpo dell'aspirapolvere agendo sul gancio di blocco.
- Estrarre il filtro di scarico.
- Pulire il filtro.
- Il filtro di scarico dovrebbe essere pulito almeno una volta all'anno.

## **What to do if your vacuum cleaner does not work?**

### **Cosa fare quando l'aspirapolvere non funziona?**

Check that the vacuum cleaner is plugged in correctly and that the electrical socket is working.  
Controllare che l'apparecchio sia ben inserito nella presa di corrente e che la presa sia funzionante

## **What to do when suction performance decreases?**

### **Cosa fare quando la potenza di aspirazione diminuisce?**

- Turn off the vacuum cleaner and unplug it.
  - Check the dual pipe or telescopic pipe, flexible hose and cleaning tool for blockages or obstructions.
  - Check that the dust tank is not full. Empty if necessary.
  - Check that the exhaust filter is not clogged. Clean the exhaust filter if necessary.
  - Check that the air filter is not clogged. Clean the air filter if necessary.
- 
- Spegnere l'aspirapolvere e staccare la spina dalla presa di corrente.
  - Controllare il tubo telescopico, il tubo flessibile e l'accessorio di pulizia per verificare la presenza di blocchi od ostruzioni.
  - Assicurarsi che il serbatoio della polvere non sia pieno. Svuotare se necessario.
  - Assicurarsi che il filtro di scarico non sia bloccato. Pulire il filtro di scarico se necessario
  - Assicurarsi che il filtro d'aria non sia bloccato. Pulire il filtro d'aria se necessario

**NOTE**  
**NOTE**





### **Disposal of your old appliance**

1. When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means the product is covered by the European Directive 2002/96/EC.
2. All electrical and electronic products should be disposed of separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities.
3. The correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.
4. For more detailed information about disposal of your old appliance, please contact your city office, waste disposal service or the shop where you purchased the product.



### **Smaltimento delle apparecchiature obsolete**

1. Quando su un prodotto è riportato il simbolo di un bidone della spazzatura barrato da una croce significa che il prodotto è coperto dalla Direttiva Europea 2002/96/EC.
2. Tutti i prodotti elettrici ed elettronici dovrebbero essere smaltiti separatamente rispetto alla raccolta differenziata municipale, mediante impianti di raccolta specifici designati dal governo o dalle autorità locali.
3. Il corretto smaltimento delle apparecchiature obsolete contribuisce a prevenire possibili conseguenze negative sulla salute umana e sull'ambiente.
4. Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento delle apparecchiature obsolete, contattare il comune, il servizio di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

